Reliability and Validity of Turkish Version of Pediatric Quality of Life Inventory TM 3.0 Eosinophilic Esophagitis Module for Teens and Their Parents

Arzu Bakirtas¹, Dilek Yapar², Hacer Ertoy Karagol¹, Sinem Polat Terece¹, Demet Teker Duztas¹, Odul Gurkan¹, Sinan Sari¹, Mustafa Necmi İlhan³, and Buket Dalgic¹

¹Gazi University Pediatric Eosinophilic Gastrointestinal System Diseases Working Group ²Antalya Il Saglik Mudurlugu ³Gazi University School of Medicine

August 5, 2023

Abstract

Background While the Pediatric Quality of Life Inventory (PedsQL) 3.0 eosinophilic esophagitis (EoE) Module is widely used for EoE assessment, no comprehensive transcultural adaptation has been completed, except for one linguistic validation study in Spanish. To assess the transcultural adaptation of the Turkish version of PedsQL (Tr-PedsQL) 3.0 EoE Module for teens and parent reports through validity and reliability tests, marking a first in the field. **Methods** Teens with EoE and their parents were included in the study. Linguistic validation, content validity (CnV) and field test for construct validity (CgV and reliability were completed in the adaptation of the Tr-PedsQL 3.0 EoE Module. Convergent and divergent validity (CgV and DgV) were examined for CsV by correlation analysis between Turkish version of Pediatric EoE Symptom Scores® (Tr-PEESS) v2.0 and Tr-PedsQL TM 3.0 EoE Module scores. Reliability was determined through internal consistency (Cronbach- α) and testretest reliability (intraclass correlation coefficients: ICC). **Results** Thirty-three teens and their parents completed the study. CnV indexes were > 0.8 for all items. Good correlations between Tr-PEESS v2.0 and Tr-PedsQL TM 3.0 EoE Module Total, Symptoms I, II and Total scores substantiated CgV, while low or absent correlations in certain dimensions evidenced DgV. Tr-PedsQL TM 3.0 EoE Module showed good internal consistency (Cronbach- α : 0.61-0.90) and good to excellent test-retest reliability (ICC: 0.713-0.935). **Conclusions** This study is the first to adapt the PedsQL 3.0 EoE Module for another language with its validity and reliability in assessing the health-related quality of life among Turkish-speaking teens with EoE and their parents.

Reliability and Validity of Turkish Version of Pediatric Quality of Life InventoryTM 3.0 Eosinophilic Esophagitis Module for Teens and Their Parents

Running title: Reliability and Validity of Tr-PedsQL 3.0 EoE Module

Dilek Yapar^{1,2,3}, Ilbilge Ertoy Karagol^{3,4}, Sinem Polat Terece^{3,4}, Demet Teker Duztas^{3,5}, Odul Egritas Gurkan^{3,5}, Sinan Sari^{3,5}, Mustafa Necmi İlhan⁶, Buket Dalgic^{3,5}, Arzu Bakirtas^{3,4}

Corresponding author: Arzu Bakirtas, arzubakirtas@gmail.com

¹Turkish Ministry of Health, Muratpaşa District Health Directorate, Antalya, Turkey

²Akdeniz University, Institute of Health Science, Medical Informatics, Antalya, Turkey

³Gazi University Pediatric Eosinophilic Gastrointestinal System Diseases Working Group, Ankara, Turkey

⁴Department of Pediatric Allergy, Gazi University School of Medicine, Ankara, Turkey

⁵Department of Pediatric Gastroenterology, Gazi University School of Medicine, Ankara, Turkey

⁶Department of Public Health, Gazi University School of Medicine, Ankara, Turkey

Abstract

Background

While the Pediatric Quality of Life Inventory (PedsQL) 3.0 eosinophilic esophagitis (EoE) Module is widely used for EoE assessment, no comprehensive transcultural adaptation has been completed, except for one linguistic validation study in Spanish. To assess the transcultural adaptation of the Turkish version of PedsQL (Tr-PedsQL) 3.0 EoE Module for teens and parent reports through validity and reliability tests, marking a first in the field.

Methods

Teens with EoE and their parents were included in the study. Linguistic validation, content validity (CnV) and field test for construct validity (CsV) and reliability were completed in the adaptation of the Tr-PedsQL 3.0 EoE Module. Convergent and divergent validity (CgV and DgV) were examined for CsV by correlation analysis between Turkish version of Pediatric EoE Symptom Scores® (Tr-PEESS) v2.0 and Tr-PedsQLTM 3.0 EoE Module scores. Reliability was determined through internal consistency (Cronbach- α) and test-retest reliability (intraclass correlation coefficients: ICC).

Results

Thirty-three teens and their parents completed the study. CnV indexes were > 0.8 for all items. Good correlations between Tr-PEESS v2.0 and Tr-PedsQLTM 3.0 EoE Module Total, Symptoms I, II and Total scores substantiated CgV, while low or absent correlations in certain dimensions evidenced DgV. Tr-PedsQLTM 3.0 EoE Module showed good internal consistency (Cronbach- α : 0.61-0.90) and good to excellent test-retest reliability (ICC: 0.713-0.935).

Conclusions

This study is the first to adapt the PedsQL 3.0 EoE Module for another language with its validity and reliability in assessing the health-related quality of life among Turkish-speaking teens with EoE and their parents.

Keywords: eosinophilic esophagitis, quality of life, reliability, teens, validity

1. INTRODUCTION

Eosinophilic esophagitis (EoE) is a chronic immune disorder characterized by eosinophilic inflammation of the esophagus that causes esophageal dysfunction.^{1, 2} The most bothersome symptoms of EoE are food impaction and dysphagia which are more prominent in adolescents and adults.³ EoE diagnosis involves clinical presentation, endoscopic findings, and biopsy results showing eosinophilic infiltration. Treatment for pediatric patients includes dietary modifications (elimination diets) and medications (topical corticosteroids, proton pump inhibitors, biologic agents).⁴ Symptoms and adaptive eating behaviours may affect quality of life (QoL) negatively in adolescents and other age groups and may constitute the main components of patient reported outcomes (PRO).^{5, 6} It can cause pain and feeding problems, especially by making eating difficult. In addition, recurrent and severe episodes of esophagitis can cause physical and psychological fatigue, stress and lack of self-confidence. It can also make participation in school and social activities difficult. If left untreated, eosinophilic esophagitis can lead to long-term health problems for adolescents.

Standardized and validated instruments that measure PRO are neccessary not only for clinical use but also for research purposes. There are four instruments in children with EoE that measures PRO that are Pediatric Eosinophilic Esophagitis Symptom Scores® (PEESS v2.0), Gazi University Eosinophilic Esophagitis Symptoms and Adaptive Behavior Scale (GaziESAS), GaziESAS v2.0 and Pediatric Quality of Life Inventory (PedsQL) 3.0 EoE Module.⁶⁻¹¹ In addition, there are no study that completed all steps of transcultural adaptation by validation and reliability studies of PedsQL 3.0 EoE Module in another language. There is only one study that reported linguistic validation step in Spanish.⁴Therefore for the first time, we aimed to evaluate transcultural adaptation of Turkish version of PedsQL (Tr- PedsQL) 3.0 EoE Module for teens and parent reports by validity and reliability tests.

2. MATERIALS AND METHODS

2.1 Study Population

Teens between 13-18 years old who have been followed up at our center with a diagnosis of EoE since 2009 and their parents were included in the study. Diagnosis of EoE was made according to the guideline.¹ All the forms used in the study were filled in by face to face interview with the patients and their parents at our center. The patients were seen twice one week apart. At the first visit, demographics were filled in and Turkish version of PEESS (Tr-PEESS) v2.0 and Tr-PedsQLTM 3.0 EoE Module forms were applied to patients and to their parents. In the second visit only Tr-PedsQLTM 3.0 EoE Module was applied for test-retest reliability.

2.2 Ethics and Permission

A written informed consent form was obtained from all parents and teens. This study was approved by Gazi University Ethics Committee (IRB No: 2019-313). The rights of use and distribution of PedsQLTM 3.0 EoE Module and Tr-PEESS v2.0 were given to and provided by MAPI Research Trust (MAPI), Lyon, France (https://eprovide.mapi-trust.org).

2.3 Scales

2.3.1 Tr-PEESS v2.0

The validity and reliability of Tr-PEESS v2.0 were tested by Karagol et al⁶. Tr-PEESS v2.0 contains children and teens reports for 8-18 years and a parent-proxy report for children and teens between 2-18 years. It assesses the frequency (11 items) and severity (9 items) of EoE-related symptoms on a 5-point likert scale. Scores are transformed on a scale from 0 to 100. Higher scores indicate more frequent and severe symptoms.⁸

2.3.2 $PedsQL^{TM}$ 3.0 EoE Module for teens and parent reports

The PedsQL 3.0 EoE Module consists of 3 versions for parents and children from 5–7 (young child), 8–12 (child), and 13–18 years (teens), and one for parents of children from 2 to 4 years (toddler).⁷ The PedsQL EoE Module for teens and parent reports encompasses 8 dimensions: Symptoms I (6 items); Symptoms II (4 items); Treatment (5 items); Worry (6 items); Communication (5 items); Food and Eating (4 items); Food Feelings (3 items) and Feeding Tube (2 items, this dimension not scored). The PedsQL 3.0 EoE module is a 5-point Likert scale from 0 (Never a problem) to 4 (Almost always a problem). Scores are linearly transformed to a 0 to 100 scale (0=100, 1=75, 2=50, 3=25, 4=0). Scale scores are based on sum of the responses to each item divided by the number of items. Higher scores indicate fewer problems. Feeding Tube Scale is included only for clinical purposes and is not included in the quantitative analyses.

2.4 Validity and Reliability Process for Tr-PedsQL 3.0 EoE Module

2.4.1 Linguistic Validation

Linguistic validation is based on the backtranslation method according to the guide sent by the Mapi Trust.^{4, 12} This method is also similar to Beaton et al.¹³ The linguistic validation of PedQL 3.0 EoE module consisted of these steps (Figure 1):

1. Forward translation: Creating a single reconciled Turkish version (Tr-V1): Two local professional translators independently produced a forward translation of the original items, instructions, and response choices. The expert committee consisting of two Pediatric Allergy Professors (HIEK and AB), 3 Pediatric Gastroenterology Professors (BD, SS, OEG) and 1 public health specialist (DY) got together and created the single reconciled Turkish version (Tr-V1).

2. Backward translation and comparison with the original scale (Tr-V2): A translator, native speaker of English, and bilingual (Turkish and English) translated the first reconciled version (Tr-V1) into English. The research team and the backward translator made a comparison of the backward version with the original source to detect any misunderstandings, mistranslations, or inaccuracies in the intermediary forward version. Here, minor changes were made in line with some suggestions and this second reconciled version was created (Tr-V2).

3. Evaluation of Tr-V2 with source instrument by Davis method in terms of language translation by 8 independent experts (for assessment of content validity): Expert opinion was requested from 8 academicians (independent reviewers: 2 pediatric allergists, 6 pediatric gastroenterologists) to evaluate of latest Turkish version (Tr-V2) and original tool in terms of language and cultural appropriateness. The latest Turkish version and original tool were e-mailed to the reviewers. The independent reviewers jointly analyzed the Turkish version and the original version, using the Davis technique¹⁴⁻¹⁶ with the main purpose of evaluating the semantic, experimental, and conceptual equivalence between the original tool and Turkish version. According to this technique, items are evaluated on a four-point scale: (a) "The item is appropriate", (b) "The item should be slightly revised", (c) "The item should be revised extensively" and (d) "The item is inappropriate". The number of experts marking the options (a) and (b) is divided by the total number of experts to calculate the content validity (CnV) index (CVI) for an item. The cut-off value for this index is considered as 0.80 with a minimum consensus of 80% agreement between the reviewers.^{15, 17} According to the feedback of the group's responses (expert opinions), the latest Turkish version (Tr-V2) was revised.

4. Patient testing and Expert Committee evaluation, re-evaluating the scale and making necessary correction for Final Version: We administered Tr-V2 to a sample of patients and parents to determine whether the translation (instructions, items, and response choices) is acceptable, whether it is understood in the way it is supposed to be, and whether the language used is simple and appropriate. In the patient testing, 8 teens and 8 parents responded to all the questions. After this phase, the expert committee came together again and put the scale into its final Turkish version by considering the opinions and suggestions before field testing. Turkish linguistic validation process has been completed.

2.4.2 Field Test

To test the validity and reliability of the final Tr-PedsQL 3.0 EoE module, we applied it to 33 teens with EoE and their parents.

2.4.2.1 Reliability: Internal consistency and Test-retest reliability

To measure the internal consistency, Cronbach- α values per dimensions were calculated and also a total Cronbach- α value was computed. Cronbach- α with values of 0.60 to 0.80 is regarded as evidence of good reliability and those above 0.80 indicating excellent reliability.^{17, 18} The parent and teens reports Tr-PedsQL 3.0 EoE module were applied for twice at one week interval. Test-retest reliability was determined by using the intraclass correlation coefficient (ICC). ICCs with values of 0.60 to 0.80 regarded as evidence of good reliability and those above 0.80 indicating excellent reliability.¹⁷

2.4.2.2 Validity: Construct validiy

Convergent validity (CgV) is considered subcategories of construct validity (CsV). Convergent validity was determined by performing the Spearman correlation analysis between Tr-PEESS v2.0 scores and Tr-PedsQLTM 3.0 EoE Module Total, Symptoms Total, Symptoms I, Symptoms II score. The level of correlation coefficients were regarded as follows: r [?] 0.81–1.0 as excellent, 0.61–0.80 very good, 0.41–0.60 good, 0.21–0.40 fair, and 0–0.20 poor.¹⁷ The negative correlation coefficients above 0.4 (19, 20) between Tr-PEESS v2.0 scores and Tr-PedsQLTM 3.0 EoE Module Total, Symptoms Total, Symptoms I, Symptoms I, Symptoms II scores are supportive of CgV. Divergent validity (DgV) confirms that a measurement tool or test has a low or no relationship with variables it is not intended to measure, thus establishing the test's ability to discriminate

between different and independent concepts.^{19, 20} The lack or low correlation between the dimensions of communication and food feeling of Tr-PedsQLTM 3.0 EoE Module with Tr-PEESS v2.0 has also been used to test DgV.

2.5 Statistical analysis

The SPSS program, version 26.0 was used to analyze the data. Normal distribution for continuous variables were assessed with visual (histograms and probability graphics) and analytic methods (Kolmogorov-Smirnov and Shapiro-Wilk's test). Statistical significance was accepted as p<0.05. The power of the study was computed post hoc using the G*Power 3.0.10 software.

3. RESULTS

Participants

Thirty-three teens (7 girls, 26 boys) with EoE and their parents (mothers) were included in this study. Median age of children was 207 months (range, 13 to 18 years) (Table 1).

3.2 The linguistic validation of PedsQL 3.0 EoE module

The CVIs for all items was calculated above 0.8. The final Turkish version after the linguistic validation is presented in Table 2.

Scores of Tr-PedsQLTM 3.0 EoE module

Table 3 contains the summary scores of the Tr-PedsQL EoE Module with higher scores indicating lower problems. Both the teens self-report and parent proxy report obtained the lowest score from the Food and Eating dimension.

3.4 Reliability of Tr-PedsQLTM 3.0 EoE Module

The teens self-report and parent proxy-report scales on the EoE Module demonstrated good internal consistency (Cronbach- α : 0.61-0.90). All of the ICCs were within good to excellent test-retest reliability range (0.713-0.935) for both patients and parents. ICCs between teens and parent reports are in the moderate to good agreement (0.477-0.794) for the Tr-PedsQL EoE module scales (Table 4).

3.5 Construct validity of Tr-PedsQLTM 3.0 EoE Module

The good correlations between Tr-PEESS v2.0 scores and Tr-PedsQLTM 3.0 EoE Module Total, Symptoms Total, Symptoms I, and Symptoms II scores supported convergent validity. The low (r<0.4) or lack of correlation between the dimensions of communication and food feeling of Tr-PedsQLTM 3.0 EoE Module with Tr-PEESS v2.0 also demonstrated the divergent validity of the instrument (Table 5).

Finally, the power of the study was calculated with a two-tailed test, an effect size of $|\mathbf{r}| = 0.67$, a significance level (α err prob) of 0.05, and a total sample size of 33, the calculated power (1- β err prob) was found to be 0.99.

4. DISCUSSION

This study demonstrated that Tr-PedsQL 3.0 EoE Module had good reliability and validity among teens and their parents with EoE. These findings are in line with previous research on the psychometric properties of the original version of the PedsQL EoE Module.⁷ In our country, there is currently no valid and reliable QoL scale related to EoE developed or adapted for children in Turkish. Although the linguistic validation and cultural adaptation of the PedsQL 3.0 EoE module have been published in Spanish, there have been no validity and reliability studies in any other languages found outside of our study.⁴

Franciosi et al. have developed a specific EoE scale to determine the disease-related quality of life in children with EoE, consisting of a patient version for different age groups in the pediatric population and a parent proxy version.^{7, 9, 21} They reported the reliability and validity of the PedsQL EoE Module in a USA pediatric

EoE population. Their results showed that the module demonstrated good internal consistency, test-retest reliability, and construct validity, similar to the findings of the Tr-PedsQL 3.0 EoE Module.

Scales, originally designed in their original language, can only be applied to the populations they were designed for. Therefore, their use in a different context requires linguistic validation and cross-cultural adaptation to the country in which they will be applied, while maintaining the original meaning and intent of the items.

In the symptom I domain, our patients and their parents don't understand "heartburn" (item 2) because it does not have a single-word equivalent in Turkish. In Turkish, patients describe the sensation as "Burning sensation behind the breastbone or bitter and sour secretion flowing back into their mouths," which reminds the doctor of reflux, another symptom. The researchers resolved this issue by consulting experts and using a description that accurately conveyed the intended meaning in Turkish. This is a crucial step in ensuring that the translated version is comprehensible and relevant to the target population. Secondly, during the linguistic validation process, it became apparent that some items in the parent report version lacked verbs. This omission affected the clarity and comprehensibility of these items for parents. To address this issue, we added verbs to all the items that lacked them and then parents were able to answer without any issues. After making these adjustments, we did not encounter any issues with parents and teens during the cognitive interviews stage, demonstrating the effectiveness of the revisions in enhancing the scale's usability.

Moderate agreements were found for Treatment, Worry, Communication, and Food feelings dimensions of Tr-PedsQL 3.0 EoE Module between teens and their parents. The study by Franciosi et al. (2013) also found moderate agreement only for symptom I and poor agreement for treatment and communication dimensions.⁷ The Treatment, Worry, Communication, and Food feelings dimensions of PedsQL 3.0 EoE Module are generally related to subjective experiences and individual perceptions.²²

The construct validity of the Tr-PedsQL 3.0 EoE Module, as shown by significant correlations between its Symptoms Total, Symptoms I, and Symptoms II scores with the Tr-PEESS v2.0 scores, provides evidence of convergent validity. Convergent validity pertains to the degree to which two measures that are supposed to assess the same construct are indeed related to each other.²³ Additionally, the absence or weak correlation between the Communication and Food Feeling dimensions, which are not present in the Tr-PEESS v2.0 but are included in the Tr-PedsQL 3.0 EoE Module, supports the divergent validity.

The lowest scores were obtained from the Food and Eating dimension, indicating that this dimension is the most problematic for both teens and their parents. These findings are consistent with previous studies^{7, 24}, which have highlighted the impact of EoE on food-related activities and quality of life. In Warners et al. study²⁴, the authors discussed the challenges faced by patients with EoE, particularly in terms of food avoidance and dietary restrictions, and how these factors contribute to decreased quality of life. Our results further emphasize the importance of addressing food-related issues in the management and treatment of EoE to improve patient outcomes and overall well-being.

There are some limitations in this study. It is performed in Turkish children at a single center which may limit the generalizability of the results. The number of participants in the study may seem limited, it should be noted that our center is a reference hospital for EoE in Turkey and has the highest number of cases. This study evaluates the validity and reliability of the Turkish version of the PedsQL 3.0 EoE Module. Therefore, we could not compare the our results with similar studies conducted in other languages. Due to the absence of a Turkish scale that assesses quality of life in EoE or a Turkish quality of life scale that is similar to dimensions in the PedsQL 3.0 EoE module, only the Tr-PEESS v2.0, which assesses symptoms, was used to test convergent validity.

5. CONCLUSIONS

In conclusion, this is the first validity and reliability study of transcultural adaptation of PedsQL 3.0 EoE Module for teens and their parents in another language and it can be used in clinical practice and research in the Turkish context.

Conflict of Interest Statement

The authors declare no conflict of interest related with this manuscript.

REFERENCES

1. Dellon ES, Liacouras CA, Molina-Infante J, *et al.* Updated International Consensus Diagnostic Criteria for Eosinophilic Esophagitis: Proceedings of the AGREE Conference. *Gastroenterology* 2018; **155** : 1022-1033.e1010.

2. Keles MN, Ertoy Karagol HI, Serel Arslan S, *et al*.Oropharyngeal Dysphagia in Children with Eosinophilic Esophagitis.*Dysphagia* 2023; **38** : 474-482.

3. Furuta GT, Liacouras CA, Collins MH, et al. Eosinophilic esophagitis in children and adults: a systematic review and consensus recommendations for diagnosis and treatment. Gastroenterology2007; **133** : 1342-1363.

4. García-Martínez de Bartolomé R, Barrio-Torres J, Cilleruelo-Pascual ML. Adaptación transcultural del cuestionario Pediatric Eosinophilic Esophagitis Quality of Life Module. *Anales de Pediatría* 2020;**92** : 332-338.

5. Dellon ES. Epidemiology of eosinophilic esophagitis. Gastroenterol Clin North Am 2014; 43 : 201-218.

6. Ertoy Karagöl H, Yapar D, Eğritaş Gürkan Ö, *et al.* Reliability and Validity Study of Turkish Version of Pediatric Eosinophilic Esophagitis Symptom Scores® (Tr-PEESS v2.0) Led to Development of a New Pediatric Eosinophilic Esophagitis Scale: GaziESAS. *Turk J Gastroenterol* 2021; **32** : 365-373.

7. Franciosi JP, Hommel KA, Bendo CB, et al. PedsQL eosinophilic esophagitis module: feasibility, reliability, and validity. J Pediatr Gastroenterol Nutr 2013; 57 : 57-66.

8. Franciosi JP, Hommel KA, DeBrosse CW, et al. Development of a validated patient-reported symptom metric for pediatric eosinophilic esophagitis: qualitative methods. BMC Gastroenterol 2011;11 : 126.

9. Franciosi JP, Hommel KA, Greenberg AB, et al. Development of the pediatric quality of life Inventory eosinophilic esophagitis module items: qualitative methods. BMC gastroenterology 2012;12 : 1-8.

10. Martin LJ, Franciosi JP, Collins MH, *et al.* Pediatric Eosinophilic Esophagitis Symptom Scores (PEESS v2.0) identify histologic and molecular correlates of the key clinical features of disease. *J Allergy Clin Immunol* 2015; **135** : 1519-1528.e1518.

11. Yapar D, Karagol HIE, Terece SP, *et al.* A novel pediatric Eosinophilic Esophagitis Symptoms and Adaptive Behavior Scale for different ages: GaziESAS v2.0. *Pediatric Allergy and Immunology*2023; **34** : e13974.

12. Tel A, Parodi PC, Robiony M, Zanotti B, Zingaretti N. Letter to the Editor: Could ChatGPT Improve Knowledge in Surgery? *Annals of Surgical Oncology* (Letter).2023.

13. Beaton DE, Bombardier C, Guillemin F, Ferraz MB. Guidelines for the process of cross-cultural adaptation of self-report measures. *Spine (Phila Pa 1976)* 2000; **25** : 3186-3191.

14. Almanasreh E, Moles R, Chen TF. Evaluation of methods used for estimating content validity. *Res Social Adm Pharm* 2019;15 : 214-221.

15. Davis LL. Instrument review: Getting the most from a panel of experts. *Applied nursing research* 1992; **5** : 194-197.

16. Erkin O, Gol I. Validity and Reliability of Turkish Male Breast Self-Examination Instrument. *Eur J Breast Health* 2018;14: 121-126.

17. Weir JP. Quantifying test-retest reliability using the intraclass correlation coefficient and the SEM. J Strength Cond Res 2005;19: 231-240.

18. Taber KS. The Use of Cronbach's Alpha When Developing and Reporting Research Instruments in Science Education. *Research in Science Education* 2018; **48** : 1273-1296.

19. Pilkonis PA, Choi SW, Reise SP, Stover AM, Riley WT, Cella D. Item banks for measuring emotional distress from the Patient-Reported Outcomes Measurement Information System (PROMIS®): depression, anxiety, and anger. Assessment 2011; 18 : 263-283.

20. Webb AE, Reissing ED, Huta V. Orgasm Rating Scale and Bodily Sensations of Orgasm Scale: Validation for Use with Pre, Peri, and Post-Menopausal Women. J Sex Med 2022; 19 : 1156-1172.

21. Franciosi JP, Hommel KA, DeBrosse CW, et al. Quality of life in paediatric eosinophilic oesophagitis: what is important to patients? Child: care, health and development 2012; **38** : 477-483.

22. Santos MFO, Barros CP, Silva CHMd, Paro HBMdS. Translation and cultural adaptation of the Pediatric Eosinophilic Esophagitis Symptom Score (PEESS v2.0). Jornal de Pediatria (Versão em Português)2018; **94**: 642-651.

23. Campbell DT, Fiske DW. Convergent and discriminant validation by the multitrait-multimethod matrix. *Psychological Bulletin* 1959;56 : 81-105.

24. Warners MJ, Vlieg-Boerstra BJ, Bredenoord AJ. Elimination and elemental diet therapy in eosinophilic oesophagitis. *Best Pract Res Clin Gastroenterol* 2015; **29** : 793-803.

25. McGraw KO, Wong SP. Forming inferences about some intraclass correlation coefficients. *Psychological Methods* 1996; **1** : 30-46.

Tables

Table 1 . Demographics of teens with EoE (n=33)

Male, n (%)	26 (
Median age (min-max), years	207
Median age (min-max) at diagnosis, years	133.
Median follow-up (min-max), months	61.9
Allergic Comorbidity, n (%)	16 (
Treatments, n (%) Noncompliant with treatment Undertreatment PPI Diet Topical swallowed budesonide Combined	14 (

Table 2. The final Turkish version after the linguistic validation

Tr-PedsQL 3.0 Eosinophilic Esophagitis Module

Teens self-report item content

Şikâyetlerim Hakkında I 1. Göğsümde ağrı, sızı ya da acı olur 2. Göğsümde veya boğazımda yanma olur veya ağzıma acı su Şikâyetlerim Hakkında II 1. Yutma güçlüğüm olur 2. Yiyecekler boğazımda veya göğsümde takılıyor gibi hissederim 3. Yiye Tedavim Hakkında 1. İlaçlarımı içmeyi hatırlamakta zorlanırım 2. İlaçlarımı içmeyi istemem 3. Doktora gitmek istemem 4. Endişelerim Hakkında 1. Eozinofilik özofajit olduğum için endişeliyim 2. Başkalarının yanında hastalanmaktan endişelenirim İletişimim Hakkında 1. Eozinofilik özofajiti başkalarına anlatmakta sorun yaşarım 2. Nasıl hissettiğim hakkında annem ve b Yiyeceklerim ve Yemek Yemem Hakkında 1. Bazı yiyeceklere izin verilmemesi bana zor geliyor 2. Alerjim olan yiyeceklerle Duygularım Hakkında 1. Alerjim olan veya yememem gereken yiyecekleri yemek konusunda endişelenirim 2. Alerjim olan ve Beslenme Tüpüm Hakkında 1. Beslenme tüpünü kullanmayı unuturum 2. Beslenme tüpü kullanmak bana zor geliyor

Table 3. Dimensions and Total Scores of Tr-PedsQLTM 3.0 EoE Module

TEENS REPORT	Median (min-max)
EoE Module Total Scale Score	84.8 (41.7-100)
Symptoms Total Scale Score	95 (35-100)
Symptoms I	100 (41.7-100)
Symptoms II	93.7 (18.8-100)
Treatment	85 (30-100)
Worry	87.5 (37.5-100)
Communication	100 (30-100)
Food and Eating	68.8 (0-100)
Food Feelings	83.3 (0-100)
PARENT REPORT	Median (min-max)
EoE Module Total Scale Score	84.1 (37.1-100)
Symptoms Total Scale Score	92.5 (55-100)
Symptoms I	100 (75-100)
Symptoms II	87.5 (0-100)
Treatment	80 (5-100)
Worry	83.3 (29.2-100)
Communication	100 (40-100)
Food and Eating	62.5 (0-100)
Food Feelings	66.7 (0-100)

Table 4. Reliability statistics of Tr-PedsQLTM 3.0 EoE Module

	Teens report	Teens report	Teens report	Parent report	Parent report	Parent report	Parent– child Report Agreement	Parent child Report Agreen
	Internal consis- tency	Test- retest Relia- bility	Test- retest Relia- bility	Internal consis- tency	Test- retest Relia- bility	Test- retest Relia- bility		
	"ρονβαςη΄ς α	ICC* (95% CI)	р	"ρονβαςη΄ς α	ICC* (95% CI)	р	ICC* (95% CI)	р
EoE Module Total Scale Score	0.897	0.946 (0.889- 0.974)	<0.001	0.888	0.935 (0.868- 0.968)	<0.001	0.788 (0.570- 0.896)	0.001
Symptoms Total Scale Score	0.807	$\begin{array}{c} 0.931 \\ (0.927 - \\ 0.983) \end{array}$	<0.001	0.672	0.830 (0.656- 0.916)	<0.001	0.784 (0.567- 0.893)	<0.00
Symptoms I	0.777	0.843 (0.827- 0.958)	<0.001	0.628	0.739 (0.472- 0.871)	<0.001	0.717 (0.432- 0.859)	<0.00
Symptoms II	0.742	0.900 (0.894- 0.974)	<0.001	0.740	0.862 (0.720- 0.932)	< 0.001	$\begin{array}{c} 0.794 \\ (0.587- \\ 0.898) \end{array}$	<0.00

	Teens report	Teens report	Teens report	Parent report	Parent report	Parent report	Parent– child Report Agreement	Parent child Repor Agreen
Treatment	0.607	0.873 (0.744- 0.937)	<0.001	0.711	$\begin{array}{c} 0.914 \\ (0.826 - \\ 0.957) \end{array}$	<0.001	0.598 (0.189- 0.801)	0.006
Worry	0.742	0.874 (0.745- 0.938)	<0.001	0.643	0.793 (0.581- 0.898)	<0.001	0.477 (0.073- 0.743)	0.038
Communicat	5io û .810	0.891 (0.780- 0.946)	<0.001	0.761	0.886 (0.768- 0.944)	<0.001	0.556 (0.096- 0.781)	0.030
Food and Eating	0.882	0.815 (0.626- 0.909)	<0.001	0.863	0.850 (0.697- 0.926)	<0.001	0.655 (0.296- 0.830)	0.002
Food Feelings	0.787	$\begin{array}{c} 0.713 \\ (0.419 - \\ 0.858) \end{array}$	<0.001	0.690	$\begin{array}{c} 0.743 \\ (0.479 - \\ 0.873) \end{array}$	<0.001	0.528 (0.031- 0.769)	0.021

	Teens report	Teens report	Teens report	Parent report	Parent report	Parent report	Parent– child Report Agreement	Parent child Report Agreen
*ICCs	*ICCs	*ICCs	*ICCs	*ICCs	*ICCs	*ICCs	*ICCs	*ICCs
are des-	are des-	are des-	are des-	are des-	are des-	are des-	are des-	are des
ignated	ignated	ignated	ignated	ignated	ignated	ignated	ignated	ignated
as	as	as	as	as	as	as	as	as
[?]0.40	[?]0.40	[?]0.40	[?]0.40	[?]0.40	[?]0.40	[?]0.40	[?]0.40	[?]0.40
poor to	poor to	poor to	poor to	poor to	poor to	poor to	poor to	poor to
fair	fair	fair	fair	fair	fair	fair	fair	fair
agree-	agree-	agree-	agree-	agree-	agree-	agree-	agree-	agree-
ment,	ment,	ment,	ment,	ment,	ment,	ment,	ment,	ment,
0.41 to	0.41 to	0.41 to	0.41 to	0.41 to	0.41 to	0.41 to	0.41 to	0.41 tc
0.60	0.60	0.60	0.60	0.60	0.60	0.60	0.60	0.60
moder-	moder-	moder-	moder-	moder-	moder-	moder-	moder-	moder-
ate	ate	ate	ate	ate	ate	ate	ate	ate
agree-	agree-	agree-	agree-	agree-	agree-	agree-	agree-	agree-
ment,	ment,	ment,	ment,	ment,	ment,	ment,	ment,	ment,
0.61 to	0.61 to	0.61 to	0.61 to	0.61 to	0.61 to	0.61 to	0.61 to	0.61 to
0.80	0.80	0.80	0.80	0.80	0.80	0.80	0.80	0.80
qood	good	good	good	good	good	good	qood	good
agree-	agree-	agree-	agree-	agree-	agree-	agree-	agree-	agree-
ment.	ment.	ment.	ment.	ment.	ment.	ment.	ment.	ment,
and 0.81	and 0.81	and 0.81	and 0.81	and 0.81	and 0.81	and 0.81	and 0.81	and 0.3
to 1.00	to 1.00	to 1.00	to 1.00	to 1.00	to 1.00	to 1.00	to 1.00	to 1.00
excellent	excellent	excellent	excellent	excellent	excellent	excellent	excellent	excelle
agree-	agree-	agree-	agree-	agree-	agree-	agree-	agree-	agree-
ment 25 .	ment 25 .	ment 25 .	ment 25 .	ment 25 .	ment 25 .	ment 25 .	ment 25 .	ment ²
ICCs=	ICCs=	ICCs =	ICCs =	ICCs =	ICCs =	ICCs =	ICCs=	ICCs=
intra-	intra-	intra-	intra-	intra-	intra-	intra-	intra-	intra-
class	class	class	class	class	class	class	class	class
correla-	correla-	correla-	correla-	correla-	correla-	correla-	correla-	correla
tion	tion	tion	tion	tion	tion	tion	tion	tion
coeffi-	coeffi-	coeffi-	coeffi-	coeffi-	coeffi-	coeffi-	coeffi-	coeffi-
cients.	cients.	cients.	cients.	cients.	cients.	cients.	cients.	cients.
CI=	CI=	CI=	CI=	CI=	CI=	CI=	CI=	CI=
Confi-	Confi-	Confi-	Confi-	Confi-	Confi-	Confi-	Confi-	Confi-
dence	dence	dence	dence	dence	dence	dence	dence	dence
interval	interval	interval	interval	interval	interval	interval	interval	interva

Table 5. Construct Validity of Tr-PedsQL
TM 3.0 EoE Module

Tr-PEESS	Tr-PEESS	Tr-PEESS	Tr-PEESS	Tr-PEESS	Tr-PEESS
v2.0	v2.0	v2.0	v2.0	v2.0	v2.0
Correlations	Correlations	Correlations	Correlations	Correlations	Correlations
Coefficient	Coefficient	Coefficient	Coefficient	Coefficient	Coefficient
Between	Between	Between	Between	Between	Between
Teens Scores	Teens Scores	Teens Scores	Parents	Parents	Parents
			Score	Score	Score

	Tr-PEESS v2.0	Tr-PEESS v2.0	Tr-PEESS v2.0	Tr-PEESS v2.0	Tr-PEESS v2.0	Tr-PEESS v2.0
Tr-	Frequency	Severity	Total r (p)	Frequency	Severity	Total r (p)
$\mathbf{PedsQL^{TM}}$	Domain r (p)	Domain r (p)	100001 (P)	Domain r (p)	Domain r (p)	100001 (P)
3.0 EoE	Domain 1 (p)	Domain I (p)		Domain 1 (p)	Domain I (p)	
Module						
EoE Module	-0.672	-0.556	-0.657	-0.642	-0.646	-0.670
Total Score [*]	(< 0.001)	(0.001)	(<0.001)	(< 0.001)	(< 0.001)	(< 0.001)
Symptoms	-0.925	-0.859	-0.902	-0.856	-0.830	-0.884
Total Score*	(<0.001)	(<0.001)	(< 0.001)	(<0.001)	(<0.001)	(< 0.001)
Symptoms	-0.653	-0.675	-0.675	-0.437	-0.603	-0.475
I*	(<0.001)	(<0.001)	(<0.001)	(0.011)	(<0.001)	(0.005)
Symptoms	-0.862	-0.755	-0.816	-0.827	-0.662	-0.805
II*	(< 0.001)	(< 0.001)	(< 0.001)	(0.001)	(< 0.001)	(< 0.001)
Treatment	-0.339	-0.340	-0.377	-0.528	-0.530	-0.554
	(0.054)	(0.053)	(0.030)	(0.002)	(0.002)	(0.001)
Worry	-0.398	-0.257	-0.359	-0.428	-0.406	-0.437
·	(0.022)	(0.149)	(0.040)	(0.013)	(0.019)	(0.011)
Communication		-0.330	-0.341	-0.217	-0.230	-0.226
	(0.055)	(0.061)	(0.052)	(0.226)	(0.197)	(0.206)
Food and	-0.406	-0.302	-0.390	-0.270	-0.408	-0.351
Eating	(0.019)	(0.088)	(0.025)	(0.129)	(0.018)	(0.045)
Food	-0.381	-0.210	-0.329	-0.258	-0.304	-0.282
Feelings**	(0.029)	(0.241)	(0.062)	(0.148)	(0.086)	(0.111)

	Tr-PEESS v2.0	Tr-PEESS v2.0	Tr-PEESS v2.0	Tr-PEESS v2.0	Tr-PEESS v2.0	Tr-PEESS v2.0
<i>r:</i>	<i>r:</i>	<i>r:</i>	<i>r</i> :	<i>r:</i>	<i>r</i> :	r:
Spearman's	Spearman's	Spearman's	Spearman's	Spearman's	Spearman's	Spearman's
Correlations	$\hat{C}orrelations$	$\hat{C}orrelations$	$\hat{C}orrelations$	$\hat{C}orrelations$	$\hat{C}orrelations$	$\hat{C}orrelations$
Coefficient *	Coefficient $*$	Coefficient *	Coefficient $*$	Coefficient $*$	Coefficient $*$	Coefficient $*$
The negative	The negative	The negative	The negative	The negative	The negative	The negative
correlation	correlation	correlation	correlation	correlation	correlation	correlation
coefficients	coefficients	coefficients	coefficients	coefficients	coefficients	coefficients
above 0.4	above 0.4	above 0.4	above 0.4	above 0.4	above 0.4	above 0.4
between	between	between	between	between	between	between
Tr-PEESS	Tr-PEESS	Tr-PEESS	Tr-PEESS	Tr-PEESS	Tr-PEESS	Tr-PEESS
v2.0 scores	v2.0 scores	v2.0 scores	v2.0 scores	v2.0 scores	v2.0 scores	v2.0 scores
	and		and	and		and
and Bed OLTM		and $D_{-} d_{-} O I T M$			and $D_{-} d_{-} O I T M$	
$PedsQL^{TM}$	$PedsQL^{TM}$	$PedsQL^{TM}$	$PedsQL^{TM}$	$PedsQL^{TM}$	$PedsQL^{TM}$	$PedsQL^{TM}$
3.0 EoE	3.0 EoE	3.0 EoE	3.0 EoE	3.0 EoE	3.0 EoE	3.0 EoE
Module	Module	Module	Module	Module	Module	Module
Total,	Total,	Total,	Total,	Total,	Total,	Total,
Symptoms	Symptoms	Symptoms	Symptoms	Symptoms	Symptoms	Symptoms
Total,	Total,	Total,	Total,	Total,	Total,	Total,
Symptoms I,	Symptoms I,	Symptoms I,	Symptoms I,	Symptoms I,	Symptoms I,	Symptoms I,
Symptoms II	Symptoms II	Symptoms II	Symptoms II	Symptoms II	Symptoms II	Symptoms II
scores are	scores are	scores are	scores are	scores are	scores are	scores are
supportive of	$supportive \ of$	$supportive \ of$	$supportive \ of$	supportive of	$supportive \ of$	supportive of
convergent	convergent	convergent	convergent	convergent	convergent	convergent
validity. **	validity. **	validity. **	validity. **	validity. **	validity. **	validity. **
The low	The low	The low	The low	The low	The low	The low
(r < 0.4) or	$(r < 0.4) \ or$	$(r < 0.4) \ or$	$(r < 0.4) \ or$	$(r < 0.4) \ or$	$(r < 0.4) \ or$	$(r < 0.4) \ or$
lack of	lack of	lack of	lack of	lack of	lack of	lack of
correlation	correlation	correlation	correlation	correlation	correlation	correlation
between	between	between	between	between	between	between
Tr-PEESS	Tr-PEESS	Tr-PEESS	Tr-PEESS	Tr-PEESS	Tr-PEESS	Tr-PEESS
v2.0 scores	v2.0 scores	v2.0 scores	v2.0 scores	v2.0 scores	v2.0 scores	v2.0 scores
and	and	and	and	and	and	and
$PedsQL^{TM}$	$PedsQL^{TM}$	$PedsQL^{TM}$	$PedsQL^{TM}$	$PedsQL^{TM}$	$PedsQL^{TM}$	$PedsQL^{TM}$
3.0	3.0	3.0	3.0	3.0	3.0	3.0
5.0 Eosinophilic	Eosinophilic	Eosinophilic	Eosinophilic	Eosinophilic	Eosinophilic	Eosinophilic
				Esophagitis		-
Esophagitis Modulo com	Esophagitis Module com-	Esophagitis Module com-	Esophagitis Modulo com	Module com-	Esophagitis Modulo com	Esophagitis Modulo com
Module com-			Module com-		Module com-	Module com-
munication	munication	munication	munication	munication	munication	munication
and food	and food	and food	and food	and food	and food	and food
feeling	feeling	feeling	feeling	feeling	feeling	feeling
scores are	scores are	scores are	scores are	scores are	scores are	scores are
supportive of	supportive of	supportive of	supportive of	supportive of	supportive of	supportive of
divergent	divergent	divergent	divergent	divergent	divergent	divergent
validity	validity	validity	validity	validity	validity	validity

Figure Legends

Figure 1. Process of Turkish Linguistic Validation

